32002D0940

L 325/40 EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS 2002 11 30

KOMISIJOS SPRENDIMAS

2002 m. lapkričio 27 d.

iš dalies keičiantis Sprendimo 98/371/EB nuostatas dėl šviežios kiaulienos importo iš Slovakijos Respublikos

(pranešta dokumentu Nr. C(2002) 4556)

(tekstas svarbus EEE)

(2002/940/EB)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1972 m. gruodžio 12 d. Tarybos direktyvą 72/462/EEB dėl sveikatos ir veterinarinio patikrinimo problemų importuojant galvijus, avis, ožkas ir kiaules, šviežią mėsą ir mėsos produktus iš trečiųjų šalių ([1]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 1452/2001 ([2]), ypač į jos 14, 15 ir 16 straipsnius,

kadangi:

(1) Komisijos sprendimas 98/371/EB ([3]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Sprendimu 2002/7/EB ([4]), reglamentuoja gyvūnų sveikatos reikalavimus ir veterinarinį sertifikavimą importuojant šviežią mėsą iš tam tikrų Europos šalių.

(2) Dėl gyvūnų sveikatos priežasčių, ypač klasikinio kiaulių maro kontrolės, importuoti žmonėms vartoti skirtą šviežią kiaulieną iš Slovakijos Respublikos nebuvo leidžiama.

(3) Slovakijos kompetentingos veterinarijos institucijos paprašė leidimo eksportuoti kiaulieną į Bendriją ir savo prašymą motyvavo informacija apie kiaulių sveikatos būklę Slovakijos Respublikoje ir klasikinio kiaulių maro kontrolę.

(4) 2002 m. liepos mėnesį Komisijos veterinarinė delegacija apsilankė Slovakijoje gyvūnų sveikatos būklei, visų pirma dėl klasikinio kiaulių maro, įvertinti.

(5) Remiantis delegacijos ataskaita ir papildoma Slovakijos kompetentingų veterinarijos institucijų pateikta informacija, atrodo, kad naminių kiaulių sveikatos būklė dėl klasikinio kiaulių maro Slovakijoje yra patenkinama; tačiau yra kelios nustatytos teritorijos, kuriose yra infekuotų laukinių šernų.

(6) Todėl importuoti kiaulieną į Bendriją iš Slovakijos Respublikos turėtų būti leidžiama tik iš rajonų, kuriems netaikomi apribojimai dėl laukinių šernų infekcijos, ir be to turėtų būti nustatyti tam tikri reikalavimai, susiję su visuomeninių maitinimo įstaigų atliekų panaudojimu kiaulėms šerti.

(7) Siekdamos eksportuoti kiaulieną į Europos bendriją, Slovakijos kompetentingos veterinarijos institucijos įsipareigojo sudaryti kiaulininkystės ūkių, kuriems taikoma reguliari veterinarinė priežiūra ir atitinkama kontrolė, kad kiaulėms šerti nebūtų naudojamos visuomeninių maitinimo įtaigų atliekos, sąrašą.

(8) Dėl to Sprendimas 98/371/EB turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas.

(9) Šiame sprendime numatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sprendimas 98/371/EB iš dalies keičiamas taip:

1. I priedas pakeičiamas šio sprendimo I priedo tekstu.

2. II priedas pakeičiamas šio sprendimo II priedo tekstu.

([1]) OL L 302, 1972 12 31, p. 28.
([2]) OL L 198, 2001 7 21, p. 11.
([3]) OL L 170, 1998 6 16, p. 16.
([4]) OL L 3, 2002 1 5, p. 50.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Bendrijų oficialiajame leidinyje* dieną.

3 straipsnis

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje, 2002 m. lapkričio 27 d.

Komisijos vardu
David BYRNE
Komisijos narys

I PRIEDAS

„I PRIEDAS

TAM TIKRŲ EUROPOS ŠALIŲ TERITORIJŲ, NUSTATYTŲ GYVŪNŲ SVEIKATOS SERTIFIKAVIMO TIKSLAIS, APRAŠYMAS

Šalis	Teritorijos kodas	Variantas	Teritorijos aprašymas
Albanija	AL	1/98	Visa šalis
Bosnija ir Hercegovina	BA	1/98	Visa šalis
Bulgarija	BG	1/98	Visa šalis
	BG-1	1/98	Varnos, Dobričo, Solistros, Šumeno, Tergovichtės, Razgrado, Rusės, Didžiojo Ternovo, Gabrovo, Pleveno, Lovečo, Plovdivo, Smoliano, Pasardžiko provincijos, Sofijos rajonas, Sofijos miestas, Pernikas, Kustendilas, Blagojevgradas, Vraca, Montona ir Vidinas
	BG-2	1/99	Burgaso, Jambolo, Sliveno, Senojo Zagoro, Haskovo ir Kerdžali provincijos, išskyrus dvidešimt kilometrų pločio juostą pasienyje su Turkija
	BG-3	1/99	Dvidešimt kilometrų pločio juosta pasienyje su Turkija
Baltarusija	BY	1/98	Visa šalis
Čekijos Respublika	CZ	1/98	Visa šalis
	CZ-1	1/99	Visa šalis, išskyrus Kromižo, Viškovo, Hodonino, Uherske Hradište, Zlino ir Vsetino provincijas
	CZ-2	1/99	Kromižos, Vyškovo, Hodoninas, Uherske Hradište, Zlino ir Vsetino provincijas
Estija	EE	1/98	Visa šalis
Jugoslavijos Federacinė Respublika	YU	1/98	Visa šalis
	YU-1	1/98	Jugoslavijos Federacinė Respublika, išskyrus Kosovo ir Metohijos rajonai
	YU-2	1/98	Kosovo ir Metohijos rajonai
Kroatija	HR	1/98	Visa šalis
Vengrija	HU	1/98	Visa šalis
Lietuva	LT	1/98	Visa šalis
Latvija	LV	1/98	Visa šalis
Lenkija	PL	1/98	Visa šalis
Rumunija	RO	1/98	Visa šalis

Šalis	Teritorijos kodas	Variantas	Teritorijos aprašymas
Rusija	RU	1/98	Visa šalis
Slovėnija	SI	1/98	Visa šalis
Slovakijos Respublika	SK	1/98	Visa šalis
	SK-1	1/2002	Visa šalis, išskyrus Trnavo (apimančio Piestanų ir Hlohoveco rajonus), Levico (apimančio Levico rajoną), Nitros (apimančio Nitros ir Zlate Moravce rajonus), Topolčanų (apimančio Topolčanų rajoną), Nove Mesto prie Vaho (apimančio Nove Mesto prie Vaho rajono), Trenčīno (apimančio Trenčino ir Banovcės prie Bebravo rajonus), Prievidzos (apimančio Prievidzos ir Partizansko rajonus), Puchovo (apimančio Puchovo ir Ilavos rajonus), Žiara prie Hronos (apimančio Žiaro prie Hronos, Žarnovicos, Banskos ir Stiavnicos rajonus), Zvoleno (apimančio Zvoleno ir Detvos rajonus), Banskos Bistricos (apimančio Banskos Bistricos ir Brezno rajonus) rajonų veterinarijos ir maisto direkcijas.“

II PRIEDAS

„II PRIEDAS

GYVŪNŲ SVEIKATOS GARANTIJOS, KURIŲ REIKALAUJA SERTIFIKUOJANT ŠVIEŽIĄ MĖSĄ

Šalis	Kodas	Žmonėms vartoti skirta šviežia mėsa								Šviežia mėsa, kuri nėra skirta žmonių maistui
		Galvijai		Kiaulės		Avys, ožkos		Neporakanopiai		
		MC (1)	SG (2)	MC (1)	SG (2)	MC (1)	SG (2)	MC (1)	SG (2)	
Albanija	AL	—		—		—		—	—	—
Bosnija ir Hercegovina	BA	—		—		—		—	—	—
Bulgarija	BG	—		—		—		D	—	E
	BG-1	A		—		C		D	—	E
	BG-2	—		—		—		D	—	E
Baltarusija	BY	—		—		—		—	—	E
Čekijos Respublika	CZ	A		B		C		D	—	E
	CZ-1	A		B		C		D	—	E
	CZ-2	A		B		C		D	—	E
Estija	EE	—		—		—		—	—	E
Jugoslavijos Federacinė Respublika	FY	—		—		—		D	—	E
	FY-1	A		—		C		D	—	E
	FY-2	—		—		—		D	—	E
Kroatija	HR	A		—		C		D	—	E
Vengrija	HU	A		B		C		D	—	E
Lietuva	LT	A		—		c		D	—	E
Latvija	LV	—		—		—		—	—	E
Buvusiosios Jugoslavijos Respublika Makedonija (3)	MK	—		—		C		D	—	E
Lenkija	PL	A		B	A	C		D	—	E
Rumunija	RO	A		—		C		D	—	E
Rusija	RU	—		—		—		—	—	E
Slovėnija	SI	A		—		C		D	—	E
Slovakijos Respublika	SK	A		—		C		D	—	E
	SK-1	A		B	A	C		D	—	E

NB: Importuoti žmonėms vartoti skirtą šviežią mėsą draudžiama, jei Komisija nėra patvirtinusi liekanų kontrolės eksportuojančioje trečiojoje šalyje programos.

(1) MC: Sertifikato, kurį reikia užpildyti, pavyzdys. Raidės (A, B, C, D…) lentelėse nurodo veterinarijos sertifikatų pavyzdžius III priede, kuriuos reikia taikyti kiekvienam produktui ir kiekvienai kilmei pagal šio sprendimo 2 straipsnį. Brūkšnys „–“ rodo, kad importuoti draudžiama.

(2) SG: Papildomos garantijos. Raidės (a, b, c, d…) lentelėse rodo papildomas garantijas, kurias eksportuojanti šalis turi pateikti, kaip aprašyta IV priede. Šias papildomas garantijas eksportuojanti šalis įrašo į kiekvieno III priede nustatyto sertifikato pavyzdžio V skirsnį.

(3) Laikinasis kodas, kuris neturi įtakos priimtam šalies pavadinimui, priskiriamas pabaigus šiuo metu Jungtinėse Tautose vykstančias derybas.